

APPRENDRE LE RUSSE C'EST JOUER LA DIFFÉRENCE !

... c'est découvrir **une langue indo-européenne** (comme le français, l'anglais, l'allemand ou l'espagnol) ce qui explique un certain nombre de parentés (construction des phrases, vocabulaire...);

... c'est aussi apprendre **une langue originale et "différente"**, notamment parce qu'elle utilise un autre alphabet, l'alphabet cyrillique (que l'on apprend en à peine un mois);

... c'est apprendre **la 5^{ème} langue la plus parlée au monde** (plus de 500 millions de locuteurs dans le monde);

... c'est **découvrir un pays et une culture** méconnus en France. En classe, toute occasion est bonne pour aborder la civilisation russe et se familiariser avec la géographie, l'histoire, la culture, les us et coutumes...



APPRENDRE LE RUSSE À QUOI ÇA SERT ?!

Et contrairement à une idée reçue, on ne peut pas compter sur la connaissance de l'anglais, langue peu pratiquée dans de nombreuses parties du globe, et en particulier dans l'ex-URSS où prédominait l'enseignement du français.

Les implantations d'entreprises européennes sont, depuis 1991, en pleine expansion en Russie ; les entreprises françaises ne sont pas de reste (agro-alimentaire, Bâtiment et Travaux Publics, réseaux de distribution d'eau, télécommunications, produits d'hygiène et de beauté, habillement, etc.). Le russe est ainsi la 4^{ème} langue utilisée par les PME européennes travaillant à l'export (devant l'espagnol, le chinois et l'arabe).

C'est pourquoi, l'économie française a besoin de personnes connaissant le russe, et cette connaissance constitue un **réel atout** à l'embauche.

Par ailleurs, l'enseignement du russe étant peu développé en France (environ 0,3 % d'élèves), le nombre de personnes maîtrisant cette langue est peu élevé. La présence de la connaissance du russe sur un *Curriculum Vitæ* attire forcément l'attention d'un chef d'entreprise qui souhaite développer son activité en Russie ou dans la CEI.

LE RUSSE LV3 AU LYCÉE BELLEVUE DE SAINTES

Les Enseignements

Enseignements communs	23 h 30 / semaine
Enseignement facultatif	3 h 00 / semaine
Accompagnement personnalisé	2 h 00 / semaine

Donc, 2 choix possibles pour le russe.



1, Chemin des Côtiers – B.P. 309
17107 – **Saintes Cedex**
Tél. 05 46 74 14 63 - Fax. 05 46 93 32 25
Courriel : ce.0170058w@ac-poitiers.fr

LE RUSSE, C'EST DUR ?!

Le russe (comme l'allemand, le latin, le grec...) est une langue à déclinaisons (donc une langue très logique !). Celles-ci sont abordées **progressivement** et sont souvent ressenties par les élèves, non pas comme une difficulté, mais comme une règle de jeu !

À ce titre, le russe nécessite et **développe** rigueur et esprit d'observation... et aide à comprendre le français !!!

Enfin, le russe ne présente **pas de difficultés de prononciation** (bien moins que l'anglais !). Une fois accoutumés aux quelques sons qui n'existent pas en français (comme par exemple le R "roulé"), les élèves prennent plaisir à pratiquer cette langue chantante et mélodieuse...

En 3 heures de cours par semaine sur 3 ans, les élèves acquièrent le vocabulaire de base qui leur permettra de se débrouiller en Russie ou dans l'un des pays où le russe est langue nationale (Ukraine, Biélorussie, Kazakhstan, etc.) ou langue véhiculaire (États du Caucase ou d'Asie centrale).

CONTINUER L'ÉTUDE DU RUSSE APRÈS LE BACCALAURÉAT

Les bacheliers qui le désirent peuvent continuer l'étude du russe en Classes Préparatoires aux Grandes Écoles ou à l'Université, en tant qu'enseignement de spécialité ou en enseignement optionnel en facultés de Sciences Humaines, de Langues et Lettres, de Sciences, etc. Ceci leur permet de conserver leur atout, sans miser toute leur vie professionnelle sur leur connaissance du russe.



Le russe est également proposé comme option dans le cadre de certains BTS (commerce international, tourisme, secrétariat trilingue...) Quand l'option russe n'est pas offerte dans le lycée où est admis le bachelier, celui-ci peut s'inscrire aux cours par correspondance du CNED.

QUELLE ORGANISATION ?

Apprendre le russe en 3 ans

En 1 ^{ère} et Terminale	On peut continuer l'étude du russe en série générale, toujours à raison de trois heures par semaine.
En classe de Terminale	Les élèves parviennent à lire des textes et à les commenter en russe.
Au Baccalauréat	Les élèves passent une épreuve orale de langue vivante 3. Le jour de l'examen, ils sont invités à présenter des documents étudiés en classe et à répondre aux questions de l'examineur à propos de ces mêmes documents.

En série générale	<p>Le russe peut être présenté en option facultative uniquement.</p> <p>Les notes obtenues au cours des dernières sessions prouvent que l'étude du russe ne doit pas être réservée à une élite et que tous les élèves qui ont choisi d'étudier cette langue peuvent aisément voir leurs efforts reconnus et récompensés.</p>
-------------------	---